

Nominatie Impactprijs 2026

Proactieve zorgplanning voor iedereen

Namens Evelien Kuip en Simône Langenberg

Anouk Putker

Arts in opleiding tot oncoloog, promovendus proactieve zorgplanning

Radboudumc

Proactieve zorgplanning voor iedereen

- Goede introductie aan de patiënt(e) is essentieel!
- Introductie film gemaakt door zorgprofessionals én patiënten!

PROACTIEVE ZORGTABLET AFDELING A5

Zorg die
bij u past



Het juiste
voor u doen

en het juiste voor u doen, ook in onverwachte situaties.

1 op 4

**Nederlanders heeft
een migratieachtergrond**

(Bijna 5 miljoen Nederlanders!)



Uitdaging in PZP: taal en cultuur

Taalbarrière: wie tolkt en wat wordt er vertaald?

Misvattingen beide kanten op:

“De zorgverlener erkent mijn religie of cultuur niet”

“Einde levenszaken zijn niet bespreekbaar met mensen met een migratieachtergrond”.



Als je het doet... doe het dan goed!

- 13 cultuurexperts uit **Nederland en België** werkzaam in of aan de zorg:
Artsen, (palliatief) verpleegkundigen, medisch tolken, geestelijk verzorgers, beleidsmakers, Pharos.
- Patiënten geïnterviewd over de film.

24 aanbevelingen

Visuele aanpassingen: vertraging, minder ruis, **wij-cultuur**, kleur

Tekstuele aanpassingen: **minder nadruk op einde leven**, taal

Auditieve aanpassingen: minder ruis, langzame spraak

Religieuze en culturele symbolen

ZES NIEUWE FILMS:

Marokkaans-Arabisch, Berbers, Turks, Arabisch

Niet cultureel aangepast: Engels, Pools

Screenshots



Radboudumc

Screenshots



Radboudumc

Screenshots



Radboudumc

Om proactieve zorgplanning breed beschikbaar te krijgen moeten we *niet steeds het wiel opnieuw uitvinden*.



Radboudumc

Alle 7 films **gratis** beschikbaar voor zorgverleners.

Geen Radboudumc logo's,
neutraal design, niet ziekte-specifiek.

Aanmelden voor onze nieuwsbrief
maart 2026!



Dank voor de nominatie!

Vragen?

Aanmelden voor onze nieuwsbrief
maart 2026!



Contact? anouk.putker@radboudumc.nl



Links films

Proactieve Zorgplanning (Turks) | Radboudumc

Proactieve Zorgplanning | Marokkaans-Arabisch (Darija)

Proactieve Zorgplanning | Arabic

Proactieve Zorgplanning